



รายงานสรุปผลการปฏิบัติงาน ประจำปี 2557  
เทศบาลตำบลทุ่งยาว



สำนักงานเทศบาลตำบลทุ่งยาว

เลขที่ ๘๘ หมู่ที่ ๒ ตำบลทุ่งยาว อำเภอปะเหลียน จังหวัดตรัง ๘๒1๘๐

โทรศัพท์ ๐๗๕-๒๐๘1๘๕ โทรสาร ๐๗๕-๒๘๘๘๘๒ [www.thungyaotrang.go.th](http://www.thungyaotrang.go.th)



สารจาก...

## นายกเทศมนตรี

ปัจจุบันนี้การบริหารท้องถิ่นจำเป็นต้องสอดคล้องกับแนวนโยบายแห่งรัฐ ในการพัฒนาชุมชนไปสู่เมืองเศรษฐกิจ ส่งเสริมและพัฒนาคุณภาพชีวิตที่ดีของประชาชน จัดให้มีสิ่งแวดล้อมและสภาพแวดล้อมที่น่าอยู่ รวมถึงการดำเนินโครงการและกิจกรรมต่างๆ โดยเน้นหลักการมีส่วนร่วมของประชาชน อีกทั้งใน พ.ศ. 2558 อาเซียนได้วางแนวทางในการก้าวไปสู่การเป็นประชาคมอาเซียน (ASEAN Community) องค์กรปกครองส่วนท้องถิ่นต้องมีบทบาทในด้านต่าง ๆ ต้องประสานความร่วมมือกับส่วนราชการหรือรัฐวิสาหกิจอื่น ๆ ในการปรับบทบาทและภารกิจของตน รวมทั้งพัฒนาและนำเทคโนโลยีสารสนเทศมาใช้ในการปฏิบัติงาน ตลอดจนส่งเสริมให้บุคลากรมีความรู้ความสามารถในการพัฒนา จัดการ และประยุกต์ใช้เทคโนโลยีสารสนเทศเพื่อให้องค์กรปกครองส่วนท้องถิ่นมีความทันสมัยต่อการเปลี่ยนแปลงในยุคปัจจุบัน

ดังนั้น เทศบาลตำบลทุ่งยาวจึงต้องมีการบริหารท้องถิ่นตามแนวนโยบายแห่งรัฐ และสอดคล้องกับนโยบายจังหวัด นโยบายอำเภอ ไม่ว่าจะเป็นการส่งเสริมคุณภาพชีวิตทั้งด้านการศึกษา สุขภาพอนามัย สวัสดิการและนันทนาการ และความปลอดภัยในชีวิตและทรัพย์สินของประชาชน การส่งเสริมด้านเศรษฐกิจ การท่องเที่ยว การอนุรักษ์ทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม การส่งเสริมการมีส่วนร่วมของประชาชน โครงสร้างพื้นฐาน และอื่น ๆ โดยไม่ลืมที่จะอนุรักษ์ประเพณีวัฒนธรรมท้องถิ่นของชุมชนชาวตำบลทุ่งยาวไว้ โดยเฉพาะอย่างยิ่งประเพณีไหว้พระจันทร์ ซึ่งถือเป็นอัตลักษณ์ของชุมชน บ่งบอกถึงความเป็นมาของประชาชนตำบลทุ่งยาวซึ่งเป็นชุมชนคนไทยเชื้อสายจีนที่มีชื่อเสียง และเก่าแก่แห่งหนึ่งของจังหวัดตรัง มีตำนานเล่าขานกันมาหลายชั่วอายุคน เพื่อสร้างจิตสำนึกให้เกิดขึ้นต่อคนรุ่นหลังในการอนุรักษ์ประเพณีท้องถิ่นให้สืบทอดต่อไปอย่างยั่งยืน



A handwritten signature in black ink, appearing to be 'นายบุญโชค ชัยเกษตรสิน'.

(นายบุญโชค ชัยเกษตรสิน)  
นายกเทศมนตรีตำบลทุ่งยาว

# ทีมงาน

## คณะผู้บริหารและสมาชิกสภาเทศบาล



นายบุญช่วย กิ่งปรกรณ์สันติ  
เลขาธิการนายกฯ



นายบุญฮั่น นาคบรรพ์  
รองนายกเทศมนตรี



นายบุญโชค ชัยเกษตรสิน  
นายกเทศมนตรี



นายศิริชัย ไช้จั่ง  
รองนายกเทศมนตรี



นายสมชาย สุขพรสวรรค์  
ที่ปรึกษานายกฯ



นายสมชัย ไช้ก่อ  
ประธานสภาฯ (เขต 1)



นายนทวัฒน์ ชัยเกษตรสิน  
รองประธานสภาฯ (เขต 2)



นายเทียม กิตกุลworarat  
สมาชิกสภาฯ (เขต 1)



นายรณพจน์ เก้าเอี้ยน  
สมาชิกสภาฯ (เขต 1)



นายกีร์ครรัมย์ เด็ยซี่  
สมาชิกสภาฯ (เขต 1)



นายชูศักดิ์ จริยานุวัฒน์  
สมาชิกสภาฯ (เขต 1)



นายก่อพิทักษ์ เก้าเอี้ยน  
สมาชิกสภาฯ (เขต 1)



นายพิพัฒน์ เก้าเอี้ยน  
สมาชิกสภาฯ (เขต 2)



นายพิสิทธิ์ ด้ธีรอนันท์  
สมาชิกสภาฯ (เขต 2)



นายประวิทย์ ชีระกุลพิศุทธิ์  
สมาชิกสภาฯ (เขต 2)



นายพงศ์คำตา ทวีพัฒนะพงศ์  
สมาชิกสภาฯ (เขต 2)



นายอนันต์ จรรย์โยธิน  
สมาชิกสภาฯ (เขต 2)

# โครงสร้าง

## ส่วนราชการ



นายประทีป อังคุรกุล  
ปลัดเทศบาล



นางอชณา นาคบรรพ์  
รองปลัดเทศบาล  
และรักษาการแทน  
ผู้อำนวยการกองการศึกษา



นายมนี อภัยพงศ์  
หัวหน้าสำนักปลัด



นางวัชรีย์ วรรณงาม  
ผู้อำนวยการกองคลัง



นายไกรสิงห์ ศิริกุล  
ผู้อำนวยการกองช่าง



นางประทีป ไชยสุรัตน์  
ผู้อำนวยการกอง สาธารณสุข  
และสิ่งแวดล้อม



# สำนักปลัด



## โครงการพัฒนาบุคลากร

จัดอบรมผู้บริหาร สมาชิกสภา พนักงานเทศบาล และลูกจ้าง ณ อุทยานหาดนพรัตน์ธารา จังหวัดกระบี่



## โครงการวันเทศบาล

คณะผู้บริหาร สมาชิกสภา พนักงานเทศบาล และลูกจ้าง ร่วมพิธีทางศาสนา และกล่าวสารวันเทศบาลร่วมกันเนื่องในวันเทศบาลเป็นประจำทุกปี







## โครงการวันแม่แห่งชาติ

หน่วยงานราชการ ชมรม ประชาชนในพื้นที่อำเภอปะเหลียนร่วมทำกิจกรรมวันแม่แห่งชาติ ณ สำนักงานเทศบาลตำบลทุ่งยาว



## การประชุมสภาเทศบาล



## แข่งขันกีฬาผู้สูงอายุ

ชมรมผู้สูงอายุเข้าร่วมการแข่งขันกีฬาผู้สูงอายุจังหวัดตรัง เมื่อวันที่ 25 กรกฎาคม 2557 ณ สนามกีฬาเทศบาลนครตรัง (ทุ่งแจ้ง)



# กองคลัง...



## ภาพบรรยากาศการรับชำระภาษี ประจำปี 2557

การเสียภาษีประจำปี ท่านสามารถยื่นแบบเสียภาษีได้ดังนี้

- **ภาษีโรงเรือนและที่ดิน** ยื่นแบบเสียภาษีตั้งแต่เดือนมกราคม – เดือนกุมภาพันธ์ ของทุกปี ชำระเงินภายใน 30 วัน นับตั้งแต่ได้รับการแจ้งประเมินภาษี
- **ภาษีป้าย** ยื่นแบบเสียภาษีตั้งแต่เดือนมกราคม – เดือนมีนาคม ของทุกปี ชำระเงินภายใน 15 วัน นับตั้งแต่ได้รับการแจ้งประเมินภาษี
- **ภาษีบำรุงท้องที่** ยื่นแบบภาษี และชำระตั้งแต่เดือนมกราคม – เดือนเมษายน ของทุกปี





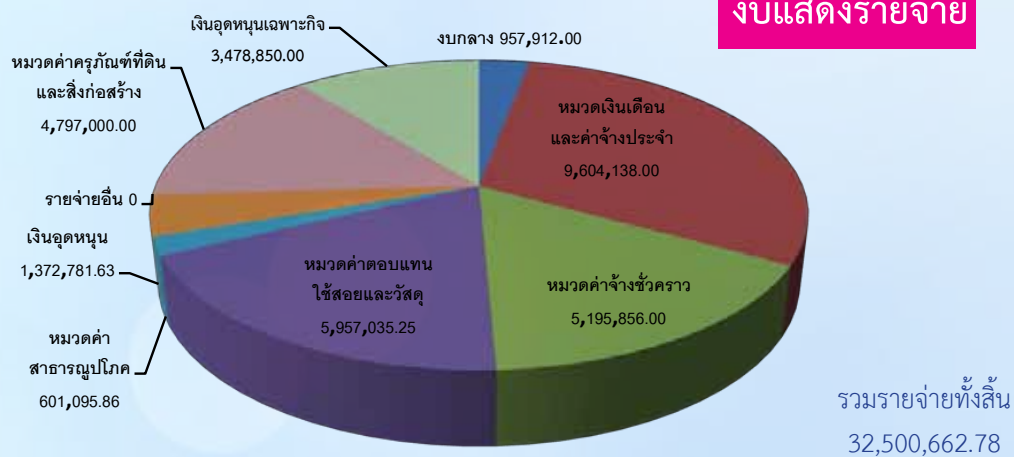
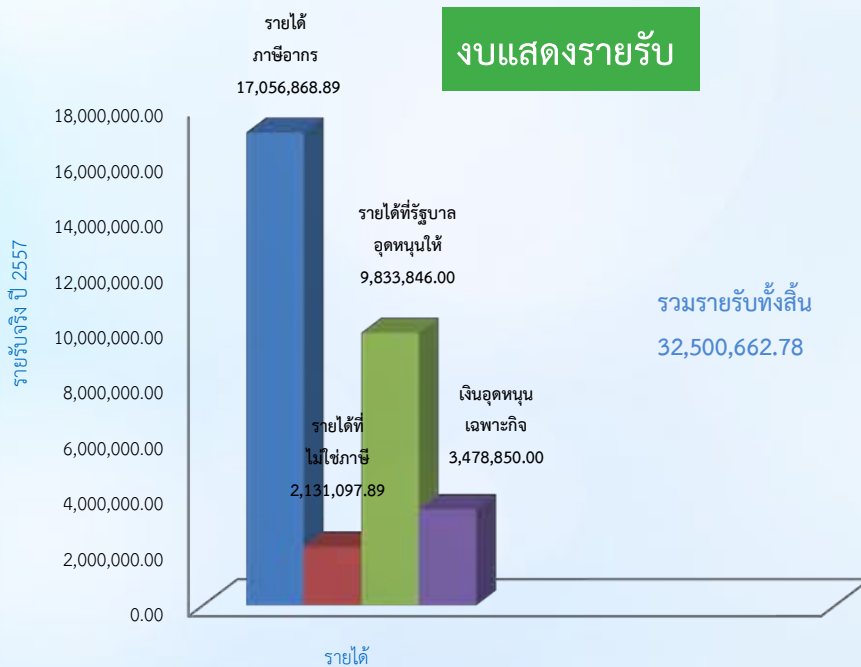
## กองคลังขอประชาสัมพันธ์การจดทะเบียนพาณิชย์...

รับจดทะเบียนพาณิชย์ของผู้ประกอบการพาณิชย์กิจ ที่ตั้งสำนักงานอยู่ใน เขตเทศบาลตำบลทุ่งยาว โดยการจดทะเบียนตั้งใหม่เปลี่ยนแปลง ยกเลิก ยื่นขอจดได้ที่กองคลัง

เบอร์ติดต่อ 075-208165 ต่อ 114- 115



### สรุปรายรับ - ใช้จ่าย ประจำปีงบประมาณ 2557



# กองช่าง...



## โครงการก่อสร้างถนนคอนกรีตเสริมเหล็ก...

ก่อสร้างถนนคอนกรีตเสริมเหล็ก สายสมาคม ซอย 5 ชุมชนสหธรรม หมู่ที่ 1



## โครงการก่อสร้างท่อระบายน้ำพร้อมทางเท้า...

ก่อสร้างท่อระบายน้ำพร้อมทางเท้าถนนชลธารา ชุมชนอนามัย หมู่ที่ 2



## งานซ่อมแซมไฟฟ้าถนน...





# บทความนำเสน...



## การมีส่วนร่วมของประชาชนกับการบริการท้องถิ่น

กระแสของการพัฒนาท้องถิ่นในปัจจุบันมีอาจหลีกเลี่ยงที่จะกล่าวถึงหลักการการมีส่วนร่วมของประชาชนได้ เพราะถือเป็นหลักการที่ได้รับการยอมรับว่ามีความสำคัญ และต้องส่งเสริมให้เกิดขึ้น โดยเฉพาะอย่างยิ่งในการบริหารท้องถิ่น อย่างไรก็ตาม หารก็ตาม หลักการการมีส่วนร่วมของประชาชนนั้นหาใช่ยาสารพัดนึกที่จะทำให้การบริหารงานของผู้บริหารองค์กรปกครองส่วนท้องถิ่นประสบความสำเร็จได้เสมอไป หากแต่การมีส่วนร่วมของประชาชนนั้น มีความเป็นศาสตร์และเป็นศิลป์ในตัวเอง มีรายละเอียดปลีกย่อยต่าง ๆ ที่ควรคำนึงถึงในการนำมาประยุกต์ใช้ให้เหมาะสมกับสภาพงาน โครงการ หรือกิจกรรมที่ผู้บริหารปฏิบัติ เพื่อให้บรรลุเป้าประสงค์ตามที่กำหนดไว้

### การมีส่วนร่วมของประชาชน (Public Participation)

ในที่นี้หมายถึง การที่องค์กรปกครองส่วนท้องถิ่นเปิดให้ประชาชนเข้าไปร่วมในการกำหนดกฎเกณฑ์ นโยบาย กระบวนการบริหารและตัดสินใจของท้องถิ่น เพื่อผลประโยชน์ของประชาชนโดยส่วนรวมอย่างแท้จริง ทั้งนี้ ต้องอยู่บนพื้นฐานของการที่ประชาชนจะต้องมีอิสระทางความคิด มีความรู้ความสามารถในการกระทำ และมีความเต็มใจที่จะเข้าร่วมต่อกิจกรรมนั้นๆ โดยหลักการการมีส่วนร่วมของประชาชนจะต้องมีลักษณะการเข้าร่วมอย่างครบวงจร ตั้งแต่ต้นจนถึงสิ้นสุด ไม่ใช่เป็นการจัดเวทีการมีส่วนร่วมครั้งเดียว ตัวอย่างเช่น ในการแก้ปัญหาของชุมชน ควรเปิดโอกาสให้ประชาชน เข้าร่วมตั้งแต่ต้นจนจบ ดังนี้

#### จิตสำนึก

เริ่มตั้งแต่การเกิดจิตสำนึกในตนเองและถือเป็นภาระหน้าที่ของตนในฐานะที่เป็นส่วนหนึ่งของสังคมหรือชุมชนที่ตนเองอยู่

#### ร่วมคิด

ร่วมคิดด้วยกันว่าอะไรที่เป็นปัญหาของชุมชน มีสาเหตุอย่างไร และจะจัดลำดับความสำคัญของปัญหา เป้าหมายอย่างไร และควรที่จะจัดการกับปัญหาใดก่อนหลัง

#### ร่วมดำเนินงาน

ร่วมกันวางแผนการดำเนินงานว่าจะจัดกิจกรรมหรือโครงการอะไร จะแบ่งงานกันอย่างไร ใช้งบประมาณมากน้อยเพียงใด จะจัดหางบประมาณมาจากที่ใดและใครจะเป็นผู้ดูแลรักษา

#### ร่วมติดตาม

ร่วมกันติดตามประเมินผล ตลอดเวลาที่ทำางานร่วมกัน ประชาชนจะต้องมีส่วนร่วมในการตรวจสอบถึงปัญหาอุปสรรค และร่วมกันในการหาทางแก้ไขปัญหา เพื่อให้งานหรือภารกิจดังกล่าวสามารถสำเร็จลุล่วงตามเป้าหมาย

#### ร่วมรับ

ร่วมรับผลประโยชน์ ประชาชนที่เข้ามามีส่วนร่วมกิจกรรมของชุมชนแล้วย่อมที่จะได้รับผลประโยชน์ร่วมกัน ซึ่งอาจไม่จำเป็นที่จะต้องอยู่ในรูปของเงิน วัสดุสิ่งของ แต่อาจเป็นความสุขสบาย ความพอใจในสภาพของความเป็นอยู่ที่ดีขึ้นก็ได้





## กองศึกษา...



## โครงการประเพณีไหว้พระจันทร์...

แถลงข่าวงานไหว้พระจันทร์ และจัดงานไหว้พระจันทร์ จำนวน 3 คืน ณ บริเวณหน้าตลาดสดเทศบาลตำบลทุ่งยาว ในงานมีการเชิดสิงโต การประกวดโต๊ะไหว้พระจันทร์ การประกวดธิดาพระจันทร์ การจำหน่ายอาหารจีนหลากหลาย การแสดงรีวิวของโรงเรียนต่าง ๆ



## โครงการวันเด็กแห่งชาติ...

จัดงานวันเด็กแห่งชาติเพื่อให้เด็กในพื้นที่เทศบาลตำบลทุ่งยาว ทำกิจกรรมต่าง ๆ ณ สนามสหธรรมทุ่งยาว (ด้านหลัง)



## งานไหว้ครู...

นักเรียนมอบพานดอกไม้และดอกไม้บูชาครู ผู้บริหาร สมาชิกสภา และพนักงานเทศบาล





### โครงการวันตรุษจีน...

มีการแจกส้มให้กับเจ้าของบ้านในพื้นที่เทศบาลตำบลทุ่งยาวทุกหลังเนื่องในวันตรุษจีน กลางคืนมีการจัดเทศกาลตรุษจีน มีการแสดงต่าง ๆ การจัดนิทรรศการประวัติวันตรุษจีน การจำหน่ายสินค้า



### โครงการวันอาสาฬหบูชา...

คณะผู้บริหาร สมาชิกสภา พนักงาน นักเรียน และครูผู้ดูแลเด็ก ร่วมกัน ถวายเทียนพรรษา ณ วัดทุ่งยาว



### โครงการทำบุญตักบาตร...

เนื่องในวันมาฆบูชา วันวิสาขบูชา วันอาสาฬหบูชา วันสงกรานต์ วันแม่ วันพ่อแห่งชาติ





# กองสา'สุข...



## โครงการป้องกันโรคไข้เลือดออก...

อาสาสมัครสาธารณสุขร่วมกับโรงเรียนบ้านทุ่งยาว โรงเรียนทุ่งยาววิทยา และโรงเรียนทุ่งยาวผดุงศิษย์ ร่วมรณรงค์ป้องกันโรคไข้เลือดออก แจกทรายอะเบท และพ่นหมอกควัน



## โครงการรณรงค์สุขภิบาลตลาด...



## กิจกรรมรณรงค์สุขภิบาลอาหาร...







## โครงการป้องกันโรคไข้เลือดออก...

ชมรมแอโรบิกมีการออกกำลังกายเป็นประจำทุกวัน ระหว่างเวลา 19.00 – 20.00 น.  
ณ สนามเด็กเล่น เทศบาลตำบลทุ่งยาว



## กิจกรรมชมรมจักรยาน...



# อาเซียน...

## เรื่องน่ารู้เกี่ยวกับ 10 ประเทศอาเซียน



- ประเทศไทย
- คำทักทาย สวัสดี
- ไม่ควรแตะต้องศีรษะของผู้ใด หากพลาดไปควรกล่าวคำขอโทษ



- ประเทศบรูไน
- คำทักทาย ซาลามัต ดาดัง
- ควรหลีกเลี่ยงเสื้อผ้าสีเหลือง เพราะถือเป็นสีของพระมหากษัตริย์



- ประเทศกัมพูชา
- คำทักทาย ชวัสเด
- หากจะอาศัยเกิน 3 เดือน ควรฉีดยาป้องกันโรคไทฟอยด์ ไวรัสเอและบี



- ประเทศอินโดนีเซีย
- คำทักทาย ซาลามัต เซียง
- ไม่ควรใช้มือซ้ายรับ - ส่งของหรือรับประทานอาหาร ถือว่ามีมือซ้ายไม่สุภาพ



- ลาว
- คำทักทาย สะบายดี
- ขับรถทางขวา



- มาเลเซีย
- คำทักทาย ซาลามัต ดาดัง
- ผู้นับถือศาสนาอิสลามจะได้รับสิทธิพิเศษ คือ เงินอุดหนุนทาง ด้านการศึกษา สาธารณสุข คลอดบุตร งานแต่ง งานศพ



- พม่า
- คำทักทาย มิงกาลาบา
- ไม่ควรพูดเรื่องการเมืองกับบุคคลทั่วไปที่ไม่รู้จักมักคุ้น



- ฟิลิปปินส์
- คำทักทาย กุมस्ता
- การลงทุนร่วมกับฝ่ายฟิลิปปินส์ ควรศึกษาข้อมูล โดยเฉพาะ ในด้านกฎหมาย ด้านแรงงาน การจดทะเบียนภาษี



- สิงคโปร์
- คำทักทาย - หนีห่าว
- ห้ามพกหมากฝรั่งเข้าประเทศ



- ประเทศเวียดนาม
- คำทักทาย - ซินจ่าว
- ไม่อนุญาตให้ถ่ายภาพอาคารที่ทำการต่าง ๆ ของรัฐ





## ป้องกัน...



- ฝึกซ้อมแผนป้องกันและบรรเทาอัคคีภัย ณ สำนักงานที่ทำการเทศบาลตำบลทุ่งยาว



# GLOBAL WARMING

## โลกร้อนขึ้นกับภัยพิบัติทางธรรมชาติ...

โลกเจอกับภัยพิบัติทางธรรมชาติบ่อยครั้งและรุนแรงขึ้น หลายคนถามว่า เป็นเพราะปัญหาโลกร้อนจริงหรือไม่ สุดท้ายก็โยนไปให้เป็นความผิดของภาวะโลกร้อน ซึ่งต้นตอก็มาจากฝีมือมนุษย์นั่นเอง ภัยพิบัติทางธรรมชาติแยกออกเป็น 3 ประเภท คือ

(1) ภัยจากน้ำและดินฟ้าอากาศ (Hydro-Meteorological) เช่น พายุ น้ำท่วม ภัยแล้ง

(2) ภัยจากธรณีวิทยา (Geophysical) เช่น แผ่นดินไหว ภูเขาไฟระเบิด คลื่นสึนามิ

(3) ภัยจากเชื้อโรค (Biological) เช่น โรคระบาด ร้ายแรงต่าง ๆ

การที่จะบอกว่า โลกเกิดภัยพิบัติทางธรรมชาติบ่อยครั้งขึ้น และรุนแรงมากขึ้นเพราะสาเหตุโลกร้อนนั้น ต้องมีหลักฐานมาพิสูจน์ ทั้งนี้ จากการค้นคว้าพบว่า ย้อนหลังไปตั้งแต่ปี 2443 - 2548 หรือร้อยปีที่ผ่านมา ระยะ 50 ปีแรก ภัยพิบัติทางธรรมชาติเกิดขึ้นน้อยมาก กราฟเริ่มเพิ่มสูงขึ้น ตั้งแต่ 50 ปีที่ผ่านมา โดยเฉพาะสถิติน้ำท่วมสูงขึ้นอย่างผิดปกติ

พบว่าน้ำท่วมมีมากที่สุด (30.7) รองลงมาคือ พายุลม (26.6) จากนั้นเป็น โรคระบาด (11.2) และแผ่นดินไหว (8.6) แต่ภัยแล้งก็มีมากขึ้น (7.8) ดังเช่นที่ออสเตรเลียและแคลิฟอร์เนียเจอมาแล้ว ส่วนแผ่นดินถล่มน้อยที่สุด ภัยพิบัติประเภทสองมีไม่มาก แผ่นดินไหวบ่อยขึ้นแต่น้อย ส่วนภูเขาไฟระเบิดมีน้อยมาก สำหรับประเภทที่สามนั้น โรคภัยมีเพิ่มขึ้นเห็นได้ชัดมากขึ้น มีโรคแปลกใหม่เกิดขึ้นและระบาด

หากแยกตามทวีปที่เกิดภัยพิบัติ พบว่า ทวีปแอฟริกา เจอปัญหาการแพร่กระจายของโรคภัยร้ายแรงมากที่สุด ทวีปอเมริกาเจอปัญหาจากพายุเฮอริเคน และน้ำท่วมมากที่สุด เอเชียเจอน้ำท่วม พายุ และแผ่นดินไหว มากที่สุด ยุโรปเจอน้ำท่วม ส่วนโอเชียเนีย คือ ออสเตรเลีย นิวซีแลนด์ และหมู่เกาะแปซิฟิกเจอแผ่นดินไหวมากที่สุด แต่ในระดับที่ไม่รุนแรง



# เทศกาล

## ประเพณีไหว้พระจันทร์



เทศกาลประเพณีไหว้พระจันทร์เป็นประเพณีของชาวจีน ในขณะเดียวกันบรรพบุรุษของชาวจีน ต่าบลทุ่งยาวเป็นชาวจีนแต่จีวี่ที่อพยพมาจากจีนแผ่นดินใหญ่ ในสมัยแรกมาขึ้นที่ทำเรือแหลมหยงสตาร์ และอาศัยอยู่ส่วนหนึ่ง อีกส่วนหนึ่งมาขึ้นที่ทำเรือทุ่งหญ้าคา (ทอนนาหุมู่ในปัจจุบัน) และได้รวมตัวกันก่อตั้งเป็นชุมชนแห่งใหม่ เรียกว่า ปาดังด้า (บ้านทุ่งยาว อำเภอปะเหลียน จังหวัดตรัง) บ้านทุ่งยານับตั้งแต่อดีตจนถึงปัจจุบันมีอายุโดยประมาณ 109 ปี ได้นำเอาประเพณีไหว้พระจันทร์มาปฏิบัติสืบทอดกันมาเป็นเวลายาวนาน โดยกระทำในช่วงเวลาใกล้ค่ำของวันเพ็ญเดือนแปดทุกปี จนเป็นที่ทราบกันว่า เทศกาลไหว้พระจันทร์เป็นงานประเพณีที่ชาวตำบลทุ่งยาวถือเป็นอัตลักษณ์ของชุมชน บ่งบอกถึงความเป็นมา ซึ่งเป็นชุมชนคนไทยเชื้อสายจีน และต้องการที่จะสืบทอดประเพณีไหว้พระจันทร์ต่อคนรุ่นหลังให้เกิดจิตสำนึกในการอนุรักษ์ประเพณีท้องถิ่นของชุมชนตนเองให้คงอยู่ต่อไปอย่างยั่งยืน



### เบอร์โทรติดต่อภายในสำนักงานเทศบาลตำบลทุ่งยาว

เบอร์โทรติดต่อ 075-208185

ห้องนายก ต่อ 102

ห้องปลัด ต่อ 108

ห้องสำนักปลัด ต่อ 109-110

ห้องกองคลัง ต่อ 114-115

ห้องกองช่าง ต่อ 117

ห้องกองการศึกษา ต่อ 113

ห้องกองสาธารณสุขฯ ต่อ 118